

Job 33



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs

1 Wherefore^{H199}, Job^{H347}, I pray thee, hear^{H8085} my speeches^{H4405}, and hearken^{H238} to all my words^{H1697}. 2 Behold, now I have opened^{H6605} my mouth^{H6310}, my tongue^{H3956} hath spoken^{H1696} in my mouth^{H2441}. 3 My words^{H561} shall be of the uprightness^{H3476} of my heart^{H3820}: and my lips^{H8193} shall utter^{H4448} knowledge^{H1847} clearly^{H1305}. 4 The Spirit^{H7307} of God^{H410} hath made^{H6213} me, and the breath^{H5397} of the Almighty^{H7706} hath given me life^{H2421}. 5 If thou canst^{H3201} answer^{H7725} me, set thy words in order^{H6186} before^{H6440} me, stand up^{H3320}. 6 Behold, I am according to thy wish^{H6310} in God's^{H410} stead: I also am formed^{H7169} out of the clay^{H2563}. 7 Behold, my terror^{H367} shall not make thee afraid^{H1204}, neither shall my hand^{H405} be heavy^{H3513} upon thee.

8 Surely thou hast spoken^{H559} in mine hearing^{H241}, and I have heard^{H8085} the voice^{H6963} of thy words^{H4405}, saying,⁴ 9 I am clean^{H2134} without transgression^{H6588}, I am innocent^{H2643}; neither is there iniquity^{H5771} in me. 10 Behold, he findeth^{H4672} occasions^{H8569} against me, he counteth^{H2803} me for his enemy^{H341}, 11 He putteth^{H7760} my feet^{H7272} in the stocks^{H5465}, he marketh^{H8104} all my paths^{H734}. 12 Behold, in this thou art not just^{H6663}: I will answer^{H6030} thee, that God^{H433} is greater^{H7235} than man^{H582}. 13 Why dost thou strive^{H7378} against him? for he giveth not account^{H6030} of any of his matters^{H1697}.

14 For God^{H410} speaketh^{H1696} once^{H259}, yea twice^{H8147}, yet man perceiveth^{H7789} it not. 15 In a dream^{H2472}, in a vision^{H2384} of the night^{H3915}, when deep^{H8639} sleep falleth^{H5307} upon men^{H582}, in slumberings^{H8572} upon the bed^{H4904}; 16 Then he openeth^{H1540} the ears^{H241} of men^{H582}, and sealeth^{H2856} their instruction^{H4561}, 17 That he may withdraw^{H5493} man^{H120} from his purpose^{H4639}, and hide^{H3680} pride^{H1466} from man^{H1397}. 18 He keepeth back^{H2820} his soul^{H5315} from the pit^{H7845}, and his life^{H2416} from perishing^{H5674} by the sword^{H7973}.

19 He is chastened^{H3198} also with pain^{H4341} upon his bed^{H4904}, and the multitude^{H7230} of his bones^{H6106} with strong^{H386} pain: 20 So that his life^{H2416} abhorreth^{H2092} bread^{H3899}, and his soul^{H5315} dainty^{H8378} meat^{H3978}. 21 His flesh^{H1320} is consumed away^{H3615}, that it cannot be seen^{H7210}; and his bones^{H6106} that were not seen^{H7200} stick out^{H8192}. 22 Yea, his soul^{H5315} draweth near^{H7126} unto the grave^{H7845}, and his life^{H2416} to the destroyers^{H4191}. 23 If there^{H8205} be a messenger^{H4397} with him, an interpreter^{H3887}, one^{H259} among a thousand^{H505}, to shew^{H5046} unto man^{H120} his uprightness^{H3476}: 24 Then he is gracious^{H2603} unto him, and saith^{H559}, Deliver^{H6308} him from going down^{H3381} to the pit^{H7845}: I have found^{H4672} a ransom^{H3724}. 25 His flesh^{H1320} shall be fresher^{H7375} than a child's^{H5290}: he shall return^{H7725} to the days^{H3117} of his youth^{H5934}. 26 He shall pray^{H6279} unto God^{H433}, and he will be favourable^{H7521} unto him: and he shall see^{H7200} his face^{H6440} with joy^{H8643}: for he will render^{H7725} unto man^{H582} his righteousness^{H6666}. 27 He looketh^{H7789} upon men^{H582}, and if any say^{H559}, I have sinned^{H2398}, and perverted^{H5753} that which was right^{H3477}, and it profited^{H7737} me not;¹² 28 He will deliver^{H6299} his soul^{H5315} from going^{H5674} into the pit^{H7845}, and his life^{H2416} shall see^{H7200} the light^{H216}.

29 Lo, all these things worketh^{H6466} God^{H410} oftentimes^{H6471} with man^{H1397}, 30 To bring back^{H7725} his soul^{H5315} from the pit^{H7845}, to be enlightened^{H215} with the light^{H216} of the living^{H2416}. 31 Mark well^{H7181}, O Job^{H347}, hearken^{H8085} unto me: hold thy peace^{H2790}, and I will speak^{H1696}. 32 If thou hast^{H3426} any thing to say^{H4405}, answer^{H7725} me: speak^{H1696}, for I desire^{H2654} to justify^{H6663} thee. 33 If not, hearken^{H8085} unto me: hold thy peace^{H2790}, and I shall teach^{H502} thee wisdom^{H2451}.

Fußnoten

1. in my mouth: Heb. in my palate
2. wish: Heb. mouth
3. formed: Heb. cut
4. hearing: Heb. ears
5. he giveth...: Heb. he answereth not
6. he...: Heb. he revealeth, or, uncovereth
7. purpose: Heb. work
8. from perishing: Heb. from passing
9. dainty...: Heb. meat of desire
10. a ransom: or, an atonement
11. a child's: Heb. childhood
12. He...: or, He shall look upon men, and say
13. He...: or, He hath delivered my soul, etc, and my life
14. oftentimes: Heb. twice and thrice